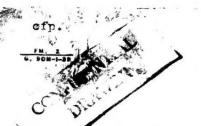
D9613 (c)



SHANGHAI MUNICIPAL POLICEN S. B.

5.1, Special Daranch Suring

REPORT

itical Assassination at Connaught Road - disposal of accused.

Made by O.S. I. IACAlie, Forwarded by D.I. Crawford.

In connection with the six remaining sugrects detained in connection with this case, two of them namely "same Int. Thin (張白雲) and Yao Zoong Zien (她增全), neither of whom had any political affiliation, were released on January 11th on wonds (attac ed) supplied by their quardians as well as themselves for their future good conduct.

"e rerrining four namely

Teo Woi Tseu (她維川)

Yung Ts Jaia (印子乾)

(胡為) Woo Wei

A.C. (Special Branch).

were miven passane aboard the s.s. "Tembien" which smiled for Fincho at 4.10 n.m. January 29th.

R. W. Wae Cedie

FILE

INDEXED BY

: 3 : 30/ 1 /40

January 11, 1940.

TSANG PAH YUIN having been associating with persons engaged in political activities was arrested and detained for enquiries by the Municipal Police on December 25th 1939. I hereby guarantee that TSANG PAH YUIN will in future abandon all connections with persons active in politics and will confine himself to lawful business pursuits.

(Signed) CHIANG KYUNG YUNG

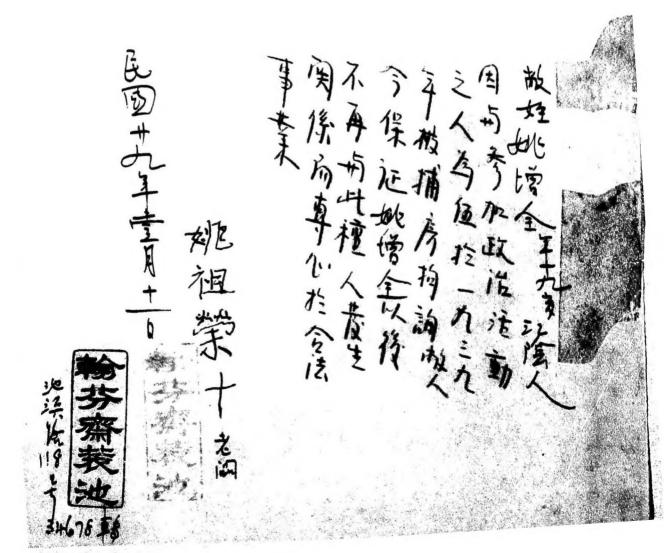
January 11, 1940.

I having been associating with persons engaged in political activities was arrested and detained for enquiries by the Municipal Police on December 25th 1939. I hereby guarantee thatI....will in future abandon all connections with persons active in politics and will confine myself to lawful business pursuits.

(Signed) TSANG PAH YUIN

WAO ZOONG ZIEN having been associating with persons engaged in political activities was arrested and detained for enquiries by the Municipal Police on December 25th 1939. I hereby guarantee that YAO ZOONG ZIEN will in future abandon all connections with persons active in politics and will confine himself to lawful business pursuits.

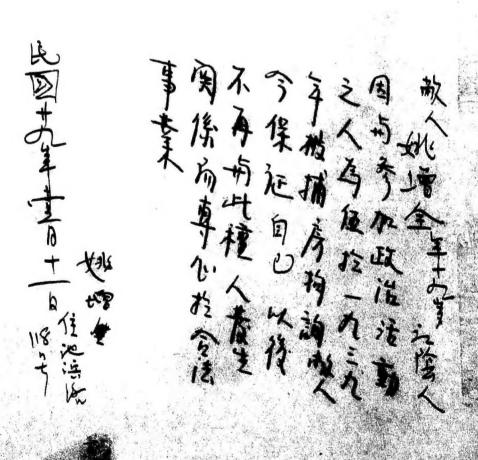
(Signed) YAO TSOO YOONG



January 11, 1940.

I having been associating with persons engaged in political activities was arrested and detained for enquiries by the Municipal Police on December 25th 1939. I hereby guarantee thatI......will in future abandon all connections with persons active in politics and will confine my self to lawful business pursuits.

(Signed) YAO ZOONG ZIEN



a. G. (Sp. 031)

S. H. L. G. S. H.

F. F. 39

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:_ 2390/39.

Diary Number :--

Division.

Gordon Roud Police Station.

January 17th, 19 40.

....

3 wid Final.

Nature of Offence:-

- 1.

Time at which investigation begun and concluded each day

net . below.

Places visited in course of investigation each day

RECORD OF INVESTIGATION.

Since forwarding Diary No.2 of this report

- (1) Yao wel Tseu, (2) Yue Yuin, (3) Yung Ts Chih und
- (7) Woo Wei, have been further questioned by C.D.S. 299 and the undersigned.

This interrogation resulted in (1) Yao ei Tseu, (2) Yue Yuin and (7) Woo wei admitting that they were acquainted with the man soo Chiu Sung whom, according to (3) Yung Ts Chih, was confined at and escaped from

76 Jesufield Road on the night of Dec. 23rd, 1939. (Mentioned on page 12 of Diary No.2)

They all stated that the man hoo chiu Sung was a former chinese Government agent and that he had been dismissed by the chief agent in Shanghai owing to the fact that he was a known thief and frequently stole various articles from his fellow agents. From interrogation of the four former agents it was learned that they all had the greatest contempt for the man (3) Yung Te Chih implicated him as a possible accessory to the murders that form the subject of this report,

on the 6-1-40 D.P.S. Tauji (F.B.Sect. 2) informed the undersigned that he had heard rumours to the effect

for the purpose of gaining revenge possibly after having been the victim of a theft committed by the

discredited former agent Woo Chiu Sung.

Six Corden Road. Medicine Shop mulder. File with G. E.

Rodin

May.



SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:-2390/39.		Division. Police Sta	
Diary Number:	3/2.	Nature of Offence:- 1.	
Time at which investigation begun and concluded each day		Places visited in course of investigation each day	

RECORD OF INVESTIGATION.

that the assessmations of the man Ho Sing Chien (vide Misc. 764/39 B'well) and of Koo Kuh Ching (one of the subjects of this report) were perpetrated by immates of the Pro-Wang Ching well Headquarters 76 Jessfield, Road who were not in favour the introduction of a new intelligence section, under the command of Koo Kuh Ching and amount the patronage of Ho Sing Chien, into 76 Jessfield Road (vide Diary No.2 Page 10).

The documents etc. seized from the room of the decumed Koo Kuh Ching and from the home of (7) Woo well were forwarded to the S/Branch for examination on the 31-12-39.

At 5.35 p.m. 5-1-40 the shopmaster Young Kan Yus was released on the instructions of the D.C. (Special Branch) through the D.D.O."B".

The remaining six persons who were detained at this station were handed over to D.S.I. MacAdie (S/Branch) at 9.45 a.m. 6-1-40 and they are now detained by the S/Branch.

The property seized from these men and the report and list of names found on the person of the deceased Koo Kuh Ching'was handed to D.S.I. Mac Adie on the 11-1-40.

The remaining property found on the person of the deceased koo kub Ching, consisting of \$24.10 in notes,

G. 170 F. 39

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:- 2390/39.		DivisionPolice Stat	ion.
Diary Number:	a/ 3,	Nature of Offence: - 1.	
Time at which investigation begun and concluded each day		Places visited in course of investigation each day	

RECORD OF INVESTIGATION

8 keys, a note-book, an empty digaratte case and tailor shop receipts have been hunded to S/I Willis (Gen. Duties G.kd. Station) for disposal.

In view of the fact that there is now no clue on which further investigation can be based, this report is respectfully forwarded for classification pending future developments.

Sen. Det. 1/0.

1 3. 21.

D.D.O." B" DAV.

D.C. (Sp. Br.)



SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

S. 1, Special Branch Blaich!

REPORT

Date January 16, 10 40.

Subject. Translation of literature seized in connection with the

assassination of Koo Kuh Jing () at 295 Connaught Road on 25/12/39.

Copy Lo Serior Det

Made by D. S. I. Mac Adie Forwarded by D. I. Crawford

literature seized by the Municipal Police at the following places in connection with the assassination of Koo Kuh Jing at 295 Connaught Road on December 25. 1939 has been translated and listed:

At the request of the Crime Branch, the

- (A) Lane 500, House No. 2, Avenue du Roi Albert, home of the deceased Koo Kuh Jing.
- (B) Lane 383, House 51, Medhurst Road, home of one Woo Wei () who was found on the premises during the Police visit.
- (C) Documents found on the person of the deceased Koo Kuh Jing.

According to Exhibit No. 5 of List "A". the deceased Koo Kuh Jing, who was reported to have joined the Wang Ching Wei Clique, was formerly the Chief of the Military Intelligence Section of the so-called Southern Kiangsu Third District Guerilla Army Headquarters of the National Government Military Affairs Commission, to which post he was appointed on August 5, 1939. The other papers found at his home mostly bear on the movements of members of the Wang Ching Wei Clique. As regards the literature edized at Woo Wei's home, it consists of books on military training and letters of a private nature.

. W. Mar adie.

A. C. (Special Branch)

- (A) List of literatures seized on December 26, 1939 at Lane 500, House Me.2, Avenue du Hoi Albert, French Concession, home of Mae Buh Jing (大方 花), who was assassinated at 295 Connaught Boad on December 25,1939.
- Blank pledge forms to be filled by new members when joining the Weesung-Shanghai Faithful, Righteeus and Entional Salvation Young Mon's Special Service Section.
- 2. Similar pledge forms filled in by the fellowing :- persons :- (12 copies)

Plesser	Quaranter	Introducer
Inng Mgan Taoo (对会社)	Kee Kuth Jing	Kee Kuh Jing
Wa Ching Wei (吴红雉)	-40-	-40-
Chang Bing	Wu Ching Wei	Wu Ching Wei
Chow To Sing	Koo Kuh Jing	Koo Kuh Jing
Kao Wen Ping (高 文材)	Kee Kuh Jing	Kee Kuh Jing
Chung Haien Ewang	No Won Mine (馬文神)	No Vem Ping
Tuen Kuh Zung	Kee Esk Jing	Lee Kuh Jing
Veng Erang Pee	Kee Euk Jing Ke Wen Ping	Kee Eak Sing No Wen Ping
大水明	Chung Esion Erang	Shing Haion Brang
Fan Chung	ther to sing	ther 2s ting
Chu Chia Zigng	Kee Enk Jing	Loo Enk Jing
Chang many calou	He Won Fing	No Sien Ping

- 5. Regulations relating to the formation of the Weening-Shanghai Paithful Eighteens and Intional Calvition Foung Non's Special Service Section.
- 4. Braft of the above-mentioned requisitions.
- 5. Four letters of appelatment leaset by the Grating's Manger Shird Platfiet Contille Army Readquarters of the Mattern I Covernment Military Affairs Comingion, appainting the fallowing persons to different year tions in

Zoo 200 () () ()

相之到

THE PARTY OF THE PARTY.

Children of the state of the st

Mane

Positions

Chung Haien Taung

Adjutant on 28/8/39.

Chang Siao Jung

Member of the Political Training Section on 28/8/39.

- 6. A pocket note-book of food-accounts.
- 7. A box containing name cards of Koo Kuh Jing.
- 8. 10 chops with samples attached.
- 9. Letter paper bearing the title of "Chinese Kuomintang Three Principles Young Men Group".
- 10. A bundle of photographs.

11

- A.1. An envelop containing a number of bills of restaurants, hotels, etc.
- A.2. A paper containing instructions to investigate and report the situation of the regular troops and the guerillas! units during the last two months.
- A.3. Paper containing report made by King Taung Zung () en the organization and personnel of Peace Alliance and Mational Salvation Army. (Wang Ching Wei sponsored).
- A.4. Chart showing the organisation of Faith& Righteous of Mational Salvation Young Men's Special Service Section.
- A.5. Paper containing reports on military situation in Pootung.

. ..

3 "Zung Myi" (8 \$2).

"Za Li Tak" (3 5 15.).



"Pan Jing" (清度)。

Righteous Youths!

Chung Kuo Kuomintang San Min Chu Kyi You that Corps, Anti-Japanese Traitora Extermination Forps, Shanghai Franch. 中间因底层 三位主 核核 图 对他的的 好 图 2 16 4 16

Koo Enh Jing (資本大學).



- 2. A citizenship certificate issued by the Japanese authorities to Kee Ngeh Su (] 1. 1).
- Piece of paper centaining instructions issed by Sang San regarding improvements in conducting intelligence service.
- 4. Piece of paper containing a report made by Sang San to Ling Piae (林克) that Ting Moh Tsung (丁泉村) has established his headquarters at 20 Route Forguson, with Kan Chia Tsi (東東河) and Li Shih Yuan (東北河) as staff officers, and he has established communication centres at the following places:

61 Hwa Kee Avenue 42 Tu Feh Li, Avenue Feh Zing Zee (治元), Kiukiang and Smechuen Reads. Institute France-Chinois 57 Rue Frelupt.

- 6. Letter addressed by Zi Ts Dao to one Chun Tsung Ih
- 7. Piece of paper containing a report signed Vung (久) that Sung Kwang Ding (龙龙), Manager of the Yah Dah Ziang Piece Goods Shop, is selling Japanese goods on a large scale, resping a larger profit.
- 8. A blank membership form of the Chinese Kuemintang Party.
- 9. A sketch map of a portion in Pootung.
- 10. Paper containing a reply of the Chung Nyi Mational Salvation Army First Headquarters to Chun Tseeng In (東ゥー) and Chum Kwang Tone (東京文) regarding their turning over.
- 12. Paper slip centaining report by Ching Teeng Sung (1 1) on the activities of ying Te Hou (1 2 2) residing at 3 Sung Teh Li, Chengtu Hoad, who is said to be making counterfeit tax stamps at his private residence.
- 13. Paper containing a draft of regulations governing the formation of the Faithful and Rightour Touths Society (次基本).
- 14. Papers centaining a draft of regulations governing the fermation of the Weesung-Shanghai Faithful and Righteous National Salvation Young Men's Special Service Department.

- 15. Paper slips containing notes on brief antecedentsof a number of invididuals.
- 16. Piece of paper containing a report by Hau Fi (今元) stating that traitor Hau Pao Ziang (今元為) is forming an Anhwei-Chekiang-Fokien Refugees' Mational Salvation and Self Defence Army, With a fund of \$400,000 issued by the Wang's party.
- 17. A pass (Japanese) issued to Koo Hwen Wen (孫於文文), together with an anti-choleria injection certificate.
- 18. Paper slip dated November 16th addressed to Mr. Kung (元)) by Chao Li (南元) asking for a sum of \$12 being expenses for entertaining Tao Bin Fi (戸京元) and Yu Tse Ping (元元素).
- 19. Paper slip dated Movember 14, written by Hwa Tse Zung (美水) asking for a sum of \$32 being expenses for having given a feast in Japan by Wong Tse Wei (王 子家).
- 20. Paper slip dated November 21, written by Hwa Tse Zung (美元) asking for a sum of \$76 presented to Loo Shao Ka (金小島), Director of the Tseng Han Coal Mine Co. (准有文章), as a gift in celebration of his 49th birthday which fills on November 10.
- 21. Paper slip, deted November 16 addressed to Mr. Tong (元) by Chao Li (方元) asking for a sum of \$1.90 being expenses for entertaining Liu Ven Tak (北京文).
- 22. Paper slip, dated November 19 addressed to Li Sih (元 汤) by Shau Tak (香草) stating that a sum of \$100 is issued to Ling Shao Hung (本元初 as a funeral gratuity for the death of Ling's Tather.
- 23. Paper slip, dated November 14, addressed to Yao Man (他 向) by Chau (什) introducing Ying Tse Chin (安多美) for an interview.
- 24. Paper slip, dated October 31, addressed to Cham Li (為 えし) by Kung Chi (そ な か) advising cancellation of a factitious name.
- 25. Paper slip containing a reply, dated September 11, addressed to Chao Li (高 如) by Sang San (高 二), which advises the recipient to investigate an extortion case involved by Isai So Sung (美 派 者) who is reported to have organized a party for extortion purpose.
- 26. Paper slip, containing a reply, dated September 11, addressed to Ka Li (支 夢) by Sang San (為 多), which states that the writer is asking Ka Zung (支) to forward \$20 to the recipient.
- 27. Paper slip dated September 11, addressed to Li (A) by Sang San (s) stating that the expenses spent for the Pootung trip will be issued until the recipient has filled in a proper application form.

- Paper slip containing an instruction, dated september 11, 28. addressed to Li (元山) by Sang San (有三) which orders the receiver to investigate the movement of Ling Bing Quen (本地) who has just arrived Shanghai to Join the bogue organization.
- Paper slip dated September 11, addressed to Li (神聖) 29. by Sang San (有 E) declining the receiver's request for the issuance of allowance in advance.
 P.S. Ting and Yang's (丁 杨 factitious names be given as Bi Ven Tseng (東文子). Ting and Yang are allowed to draw the allowance.
- Paper slip containing an order, dated October 31, issued to Chao Li (月 元) by Kung Chi (月元) which advises that all intellegent news should be reported separately and 30. that all the reports must be written en the "Aviation pad" printed by Commercial Press in the following order: Reporters Dates Report No. Sourcess
- Paper slip dated September 11, addressed to L1 (AU by Sang San ($g \geq 1$) advising the receiver to investigate the names of the leaders, the strength, the station places of the recent reorganised army that has turned to Wong Ching Wei's side.
- Paper slip containing a report, dated Nevember 17, addressed to Chao Li (青和) by King Chin Zung (全 真人), a reporter, which states that Vong Pong (五 反) alias Tu Zien Quen (新红 中) and his three friends, Vong King Kue (東 之國), Sun Tse Ming (孫 子教) and Vu Tse Kong (郭 子 12) had visited the Dah Mei Dance Hall (大美) at 3.30 p.m. on the 14th inst... and that Sun Tse Ming is residing near on the 14th inst., and that Bun Tee Ming is residing near Kiaschew Road.
- Paper slip containing a report, dated November 19, addressed to Kung Chi (元 行) by reporter Hau Fi (许元) which states that Ho Sin Pac (元 形之), Ying Teeng Lin (邢 龙石) and one Shao Ma Tee (元 京子) had staged a rebbery at Room 7, in a certain apartment house in Rue Des Seeurs two menths age. No was arrested and the rest escaped with a sum of more than one thousand dellars during the rebbery. The antecedents of Shae Ma Tee are net available while the victim is a high officer of a lesal bank.
- Paper slip containing a report made by Eva Tee Sang (学说 水) on December 1, which contain the followings:-1. Chen Kung Poh (元 公 号) has actually come to Shanghai residing in Yong Ching Wei's residence, Yu Yuen Road. 2. Kenji Kedama (克子教 古) came to Shanghai recently with a mission to find out the
 - Chinese attitude tewards the Sine-Japanese communical co-operation.

3. The New Central Government conducted by Wong Ching Wei will not be inaugurated within this year as Wong's proposals are not accentable by the Japanese

acceptable by the Japanese.

4. Wong Tse Wei (* * * * * * *) returned to Shanghai from Toyko yesterday afternoon. In a personal conversation, I have found that Wong's trip does not contain any political or economical signific sence.

- 35. A letter dated April 15, addressed to Ka Chin (支撑) by Kwei Tse (杉之) stating that Yen Pao (仁 波) has just left for Chungking on instructions and that the writer will let the redeiver know as soon as Yen Pao returns Shanghai.
- 36. A draft letter addressed to Chow Fa Hai (周 佛) by Zee Hong Fah (余 憲) asking for instructions on reorganization of Zee's Army.
- 37. An invitation card addressed to Koo Ka Chin (順克勒) by the "Zien Sin Tak Chinese Drug Store (店公總國東多), Connaught and Gordon Road.
- 38. An envelop, empty, bearing thees few words:"A draft of general principles"
- 39. An envelop, empty, bearing the name of Koo Ka Chin (項 支 葉o).
- 40. An envelop, empty, bearing the name of Zee Hong Fan
- 41. An envelop addressed to Koo Ka Chin, (於文章) Yoong Yoong Food Store (本文章之司), Rue Du Marche, by Zao (形), with a letter dated July 11, addressed to Ka Chin (支章) by Tse Zung (文章) stating that the writer has found out that Hong (法) is now residing At No. 5 Sih Loo (李章), Rue Massen et, and that the writer wishes to see the receiver in urgent business. Correspondence address: No.8, Yong Zee Bong (文章 意), Kong Ka Chao (京章) Jessfield Road.
- 42. An envelop addressed to Kee Ka Chin (地支達), 4th floor, No.15 Tung Kong Li (点流 字), Boulevard de Montigny, by the Chung Hwa Commercial Saving Bank, 290 Peiping Read, with an anenymous note dated July 24 inside, addressed to Tseng Ming (地 子) asking the receiver to meet in the Great Eastern Tea Room, Wing On Company, at 4.30 p.m. July 25.
- 43. An envelop addressed to Koo Ka Chin (河之東), 4th floor, No.15 Tung Kong Li (河東), Boulevarê de Montigny, by Pao (於) ef the Chung Mwa Commercial Saving Bank, 290 Peiping Boad, with a note inside dated August 9, addressed to Ka Chân (反) asking the receiver to make an a telephone communication with the writer so that they can arrange when and where they will meet.

- 44. An envelop addressed to Koo Ka Chin (形之), 4th floor, No.15 Tung Kong Li (高度), Boulevard de Montigny, by Pao (元) of the Chung Hwa Commercial Saving Bank, 290 Peiping Road, with a note inside whitten by Pao Zee Ting (元) asking the receive to permit him to resign from the organization on the grounds that the writer's mother is not in favour with his request.
- 45. An envelop addressed to Koo Ka Chin (於之), 155 Rue du Marche by Kung (元) with a letter inside dated October 28, addressed to Ka Chin (元元) by Shen Kong (於之) asking the receiver to reserve a room for the writer, who will come to Shanghai on 31st inst. to settle the outstanding affairs.
- 46. An envelop addressed to Koo Ka Chin (), Yoong Yoong Food Store (), Rue du Marcha, by one living in Tsao Ka Dao, with a letter dated July 21 inside written by Zung Cheng () stating that the writer had decided to leave Because there has nothing to do in Shanghai. The writer's address is at 96, Breman Road.
- 47. An envelop addressed to Koo Ka Chin (承支数), 115
 Rue du Marche by one living Oriental Hotel, Nanking
 Road, with a letter inside dated October 29, written
 by Shen Kong (武文) advising the receiver not to
 go further on Tsao Ming's affairs (元 5月), because
 Tsao has a close relation with Zee (元).
- 48. An envelop addressed to Koo Ka Chin (** * ** **), No.28 Zien Ching Li (** ** **), Sinza Road, by Pao of the Chung Hwa Commercial Saving Bank, 290 Peiping Road, with a note inside dated June 9, addressed to Ka Chin by Zee Ting (** **) arranging an engagement with the receiver at 1.00 to 1.30 p.m. Junell, in the Great Castern Tea Shop, Wing On Company, Nanking Road.
- 49. An envelop addressed to Koo Ka Chin (然 之), No.12 Foo Sin Li (海家里), Hankow, by Pao of the Chung Hwa Commercial Saving Bank, 290 Peiping Road, Shanghai, with a letter dated May 13, inside addressed to Ka Chin by Pao Zee Ting (東 上) stating that the writer feels missing the receiver very much, that Bing Tsau (東 河) must leave for some other places as the situation in East Chekiang is growing serious, that it is all inefficiently to send letters by air mail as advised, that please remember the writer to Zee Yao Ven (海太之) and that the writer is long for the writer's reply.
- 50. An envelop addressed to Koo Ka Chin (夜 龙 梦), No. 28 Zien Ching Li (家 文 里), Sinza Road, by Pao Zee Ting (如 小 三) of the Chung Hwa Commercial Bank, 290 Peiping Road, with a note inside dated May 29, aking the reckeiver to pay the writer a visit at his office immediately.

- 51. A note addressed to Koo Ka Chin (元 支勢), c/o Koo Wei Ming (西 维号), Soy Chong Hardwares Company (悉 思 全 多), 667 Bubbling well Road. Contents: Ask the recipient to visit the writer at Room 36, House 23, Rue Corneille, immediately.
- 52. An envelop bearing the words Bills and Receipts containing two receipts, Nos. 03947 and 04025, issued by the Ya Ching Furniture Company (投资文本等), 507 Peiping Road.
- 53. Aletter dated July 15, addressed to Koo Ka Chin (較支), No.28, Zee Ching Li (英東男), Sinze Road by Pao Zee Ting (安治之). Contents: Ask the recipient to call at the writer's office in the afternoon of the June 16th.
- 54. A letter dated the 10th, addressed to Ka Chin (之 如) by Shen Kai (次) Contents: Ask the recipient to call at the writer's new residence, Room 36, House 23, Rue Corneille immediately.
- 55. A blank envelop containing 14 personal photos.
- An exercise book containing a register of dispetches. menorenda.
- 57. A piece of paper marked "The Good Boys' Ten Days' Issue of the General Public Newspaper of Hankow, Issue No. 5, Volume 5 and 6, with three pieces of newspaper narations on it.
- 58. Three notes books containing copies of circular notices and orders relating to the staff affairs of the Faithful Righteous Mational Salvation Young Men's Special Service Department, and also statements of petty cash accounts.
- So. One note book containing the following names and addresses:
 Woo Sin Mgoh (美仙鹤).
 Ya Ching (杨沙), 94704.
 Chung Tau Kwei (新树), care of Sin Rwa Tung Eong (后河山), No.256, Chung Yi Road, off Tung Yuen Gate, Chungking.
 Shao Tan YYing (岩潭), A 9, Ping Loh Li, Kiukiang Road.

- (C) 1. Six copies of synophsis of the various local theatres.
 - 2. Black and blue carbon papers.
 - 3. Blank coloured papers.
 - 4. A new English penmanship book.
 - 5. A blank exercise book.
 - 6. An empty file for documents:
 - 7. An empty album.
 - 8. A book entitled "The Village in August" published in August, 1935.

 Author:

 Publisher:
 Sale Offices:

 Yoong Kong Book Store (***)

 Foochow Road, Shanghai, and all local book stores.
 - 9. Personal cards bearing the following names:
 Zau Tae Zung (四文)
 Zau Fong (西文)
 Loo Ying (東京)
 Chang Hong Kong (東京)
 Chow Yuen Kong (河)

- (B) List of literatures seized at Lane 383, House 51, Medhurst Road, home of Woo Wei (), on December 26, 1939.
- 1. Two copies of booklets entitled "Street Fighting Tactics" (方方方 并) published in March, 1937 by the Military Book Company (年方方), Taiping Road, Wanking.

- 4. One booklet entitled "General Principles of the New Life Movement" (共生) (大生) (大年) (大年) published in June, 1937 by the Training Depot of the 87th Division.
- 5. One booklet entitled "General Principles of Military Connections" (# 16 16 16), published in February 1935 by the Chung Hws Book Sompany, Foochow Road.
- 7. One booklet entitled "Outlines of Hygienic and Emergency methods" (介行 法立义 经注册基) published in Pebruary 1935 by Chung Hwa Book Company, Foochow Road.

- 10. One "Students' Hand book" (* + + + +) published in July, 1937 by the Ministry of Education of the Mational Government.
 - 11. One booklet entitled "Outlines of Infantries" shooting Lessons" (# # # # # 50 15 4), published in May, 1935 by the Chung Hwa Book Company, Foothow Road.
- 12. One booklet entitled "Outlines of Infantries" Evening Lessons" (方子 在河北有均是), published in May, 1935 by the Chung Hwa Book Company, Foothow Boad.
- 13. One booklet entitled "Outlines of Infantries' Working Lessons" (先年之作 對 紀末), published in May, 1935 by the Chung Hwa Book Company, Foothow Road.
- 14. One book entitled "General Frinciples of Infantries"
 Military Drill (方 年 妹 男 美), Volume 1, published
 in August, 1935 by the Military Department of the
 National Government.

- 15. One booklet entitled "Outlines of Infantrice" Outside Works" (5 % 1, 7 to flight), published in May, 1935 by the Chung Hwa Book Company, Foothow Road.
- 16. One book entitled "Knowledge Against Poisonous Gases" (方方 東京方), published in March, 1935 by the Chung Hwa Book Company, Foochow Road.
- One booklet entitled "Lectures on Knowledge Against Poisonous Gases" () (), published in March, 1936 by the Military Department of the Mational 17. Government.
- One booklet entitled "Regulations for Students" 18. (\$ \$ \$ F 8 3).
- 19. Loose leaves containing lessons on the following subjects:
- 20. A diagram showing the system of organization of the Shanghai City Government.
- Three issues of "Kong Chu" () dated July 13, 16 and 23 1937 published in Soochow. 21.
- Seven copies of drafts showing the manufacture of "Han Chao Mo.79 Riffle"(清楚月七七岁 核風) and its 22. spare parts.
- 23. A list containing the particulars and directions of the explosives and the explosive apparatus.
- Two pieces of paper, printed, showing the theory of ex-24. plosion on bridges, city gates, city walls and other obstacles.
- 25. An exercise book containing outlines of military book lessons.
- An invitation card dated December 25, addressed to 26. Woo Wei (北)也) by Zuen Sin Tak Chinese Drug Store (在公本 周 音), Conneught Road.
- Three small note books containing rough notes, songs 27. and the following addressed:
 - Zung Tak (注意), 115 Hankow Road. Tel.17860. Wong Ho (素 /5), No. 11, Haeng Taeng Li (注意 2), Tatung Road.

- Wong Bau Chau (= "). No. 3 Foo Kong Li. 3. (1/3 17 1), Connaught Road. Tel. 32866. Chiu Mon Liang (12 15 12), Chin Haing Company
- 4.
- (), 81 Jinkee Road. Tel. 10936. Yen Fah (), No.7, Yao Zung Li 5. (41- 1), Yunnan Road. Tel. 94846.
- Li Zau Zung (生活 明之), Shanghai Fower Company (上海是自己)), Manking Road. Tel.11010. 6.
- Ying Tseng Ming (# /), Wei Zee Company 7.
- (b ef 14 ff), 320 Ki angee Road. Tel. 18184. Yang Quen (17) R.), K-15 Sin Loh Chuen 8. (+1 4 47), Haining Road. Tel.10125. Liang Yin (1 15), Lane 217, No.5, Yates
- 9.
- 10.
- Road. Tel. 36831.

 Ling Tak Ven (A.), No.22 Ya Heing Li (A.), North Yu Ya Ching Road.

 Mrs. Tung () and Miss Hung Kwei Fong (A.), 276 Elgin Road. 11.
- Yao Ma Chin (# 10 1), No. 27 Yen Chi Li 12.
- (the 12). Tientung Road. 13. Chang Li Chung (3/2 1/1), No. 15 Young Ho
- 14.
- 15. No. 20, Chuen Hwei Li (差 以 至). North Chentu Road.
- Yang Yao Ting (杨龙), No. 188, Heng Xao Li (/ 文文), Pah Sin Bridge (八分析). 16.

- One bi-weekly periodical, entitled "The Kabun Osaka Mainichi, Chinese Edition (美文 广城 20 以) Issue 2, Volume 2, No.6, published in Japan. (A) 1.
 - Two books entitled "Radio" (魚球花), Issue No.10, dated October 1939, published by Zee Myi Zau (D 672), 25. Chili Road.
 - 3.
 - One new exercise book. 4.
 - One copy of Chinese penmanship, published by the *Three Friends' Industrial Society (主义文美法), Manking 5. Road.
 - Personal cards bearing the following names: ó.

Yang Quen (16 10),150 Kuikiang Road. Tel. 10125. Tung Tee Yen (15 17), 143 Avenue Edward VII,

Tel. 80160.
Wong Taing (上京).
Yang Ding Kuo (於於), doctor, Lane 930, House 7,
Avenue Foch. Tel. 35942.
Kiong Yao Ming (於文章), 249 Ave. Dubail. Tel. 80180.

- 7. Four Post Office receipts.
- Four Hospital receipts. 8.
- An envelop addressed to Chow Sin () ontaining key and a badgs, Woll84 of the Shanghai Chun Myi Tre 9. School (上/あ R 35 ア/生)。
- Two friendly letters dated July 8, and August 4, addressed to Woo Dong Zai (内板板), the Braining Depot of the 87th Division, Kiangying, by Yoh Shau Teing (有春春). 10.
- Three friendly letters deted July 13 to 27, addressed to Woo Bong Zai (4/1 // 1/1 th), the Training Depot of the 87th Division, Kiangying, by Wong Zee Fong (£ + +) from 11. Shanghai.
- Five friendly letters addressed to Woo Dong Zai (4) 44 H), the Training Depot of the 87th Division, Kiangying, by 12. the following persons:
 - Li Sai Zung (本端状), Kao Zau Li (志孝里)。
 - Thanghai, July R.
 Wong Tee Wei (王 孝 孝), Life Publishing Company,
 (生 / 直 上 句), 384 Prochow Road, dated July 17。
 Zie Teeng Yen (方 き う 炭), Range Road, dated Aug.14。
 Chao Dah Yin (周 大 町), Wing On Company, Shanghai,
 Dated August 3。

 - Liang Bah (1/0), Wing On Company, dated 19th.

13. A family letter dated July 1, addressed to Woo Mong Zai (2) 1 1, the Training Depot of the 87th Division, Kiangying, by the recipient's father.

1

- A letter addressed to Woo Dong Zai (this to), the Foreign Dreasing Department, Wing On Company, Shanghai by the "Shanghai Municipality Citizens' Training Committee" (104 4 6 7 19 2 2 3), Room 415, Chung Wei Bank Building, Avenue Edward VII, containing two circular informations, dated July 17, necessary for the new members, and a time table relating to registration.
- An invitation card, dated December 11, addressed to Woo, Dong Zai (47 14) by Lu Zao Ching (336 167), Yi Dah Cotton Factory (12 4 14 16), Zee Zung Li (272), 15. Ningpo Road.
- A friendly letter, dated June 18, 1937 addressed to Woo Wei (19), the Foreign Dressing Department, Wing On Company, Manking Road, by Yoh Shau Teing 16. (卵素剪)。
- Seven family letters dated ranging from April 15 to 17. October 4, addressed to Chow Tee Sin () ; ;), c/o Woo S Tee Kong (4/1 & /3/1), Woo Chow Stockings Company, Canton Road, by Zung Chun (/4/1 4/2), An San (4/2 2), Chekiang Province.
- Two family letters dated April 23 and December 8, addressed to Chow Tee Sin () 2 4), Young Young Food Store (5% 2 6 2 2), 75 Rue Du Marche, by Ting (2)). 18. Ting (/it
- 19. Chekiang Province.
- A family letter dated May 22, 1939 addressed to Chow Tee Sin (利之事), Young Young Food Store, (海 · 海 × 月), 20. 75 Rue Du Marche, by Chow Taso Yin () ju]) from Foochow.
- A Fost card dated September 5, 1939 addressed to 21. Chow Chau Ting (A The), 75 Rue Du Marche, by Ting (12) containing family affairs.
- Four friendly letters addressed to Chow Tae Sin $(/2) \in \mathbb{Z}$), 22. 55 Heeng Foo Li (17 1/3 ?), Certer Road, by the following persons:

- 3. Tsung (1/2), Hwa Hwa Middle School, (2/2), 384 Foothow Road, dated November 21.
- 4. Yao Tien Yu (1/2 x 1/4), Hwa Hwa Middle School, 384 Foothow Road, Lated October 27, 1938.
- 23. An invitation card dated June 24, addressed to Chow Tae Ying () by Wang Yao Chin (), Hwa Haing Texile Factory () (), 20 Chung Wei Li (), North Chentu Road.
- 24. A letter dated August 8, 1939 addressed to Chow Tae Sin (1) Lane 383, House 11, Medhurst Road, by Chow Ven (1), The Bankers' Co-operative Credit Service, Ltd., 133 Yuen Ming luen Road, saking the recipient to send certain forms to the writer.
- 25. An invitation card dated June 18, addressed to Chow Tee Sin (方 方), No.7, Heeng Yun Li (方 方), Rue Lafayette, by Feng Yoong Mei (方 方), Woo Chow Stockings Company (上河 方 版), Canton Road.
- 27. A letter dated August 18, addressed to Chang Zau Taing (清 持) 609 Rue Ratard, by Han Tae Yu (病 上病), 194 Ming Sing Road, Hankow, recommending Chow Chau Ting () 大原), who is out of employment.
- 28. A letter addressed to Tsung Zau Tse (** **), by Woo Chin Wei (** **) stating the writer's present status in Footung.
- 29. A letter addressed to Han Tae Ming (\$\frac{\pi}{2} \frac{\pi}{2} \), by Woo Chin Wei (\$\frac{\pi}{2} \frac{\pi}{2} \), asking the recipient to send \$20 to the writer through Tong (\$\frac{\pi}{2} \).
- 30. A letter addressed to Tee Sin (\(\bar{\psi} \bar{\psi} \)) by Pai Yao (\(\beta \bar{\psi} \bar{\psi} \)). Contents: Ask the recipient to return a certain thing to one Zung (\(\beta \bar{\psi} \bar{\psi} \)) or to accept Zung's proposal in order to settle a certain case. Zung's proposal is that Pai Yao (\(\beta \bar{\psi} \bar{\psi} \)) should write a repentant letter on Tae Sin's behalf containing the following three points:
 - That a detail report regarding the causes of the loss must be given.
 - That in what way will Tee Sin (i 3)
 express his attitude towards Zung here after.
 - 3. That a sum of \$80 be given to Zung ()) for the cost of the lost article.

- 31. A letter dated January 4, addressed to Tae Sin (之 孝) by one from Hwa Hwa Middle School, Lane 384 Foothow Road, forwarding an introducing letter to the recipient.
- 32. A letter addressed to Tee Sin (之 亨) by Wong Yu Zong (東 3 季) from Chekiang Province, asking the recipient to make a suit of foreign style clothes for the writer.
- 33. A friendly letter dated March 17, addressed to Sin () by Yen ().
- 34. A diary book commencing from August 3 to September 10, 1939 containing records of private affairs.
- 35. An envelop addressed to Chow Tee Sin (1) 2 \$), Lane 383, House 3, Medhuret Road by Feng (1) ontaining 20 personal photos.

- (C) List of documents found on the body of the deceased Koo Kuh Jing ().
 - 1. A piece of Chinese letter paper containing a report submitted to Meesrs. Chen and Tu (河, 大土) by one Koo Kuh Jing (天文章). The report reads:-

Movember 24.

"I submit this report with a view to requesting you to donate us immediately relief funds as well as soliciting instructions from you as to the organization of an intelligence section.

After we placed Tong Yah Tung () and others under arrest yesterday, all our comrades lost contact with the opposite side and, to avoid suspicion from members of the latter, have now taken up residence in various lodging houses and hotels pending further instructions from you. All communication agents and offices have meantime been instructed to suspend activities.

Herewith is a list of names of the members who are to be included in the projected intelligence section. Their particulars and their respective salaries are also memtioned in the list. All of them, due to the above incident which came suddenly, are now in strigent circumstances, and are eagerly awaiting financial assistance from you.

Diligent efforts are being made to restore connections with the opposite side.

(Signed) Koo Kuh Jing. "

 List of names, presumably of those persons who are to be included in the projected intelligence section mentioned in item No. above.

Name	Age	Rank	Pay	Sex
Koo Kuh Jing alias Woo Teing	25	Chi ef	\$640.00	Male
Ying Ts Chien alias Mien Teoo	26	Indoor	\$120.00	Male
Taeu Ta Shing elias Hong Yuen	23	let Sec- tion Chief	\$210.00	Male
Yao Vei Chuen Alias Zing Pih Z	22 u ng	2nd Sec- tion Chief	\$210.00	Male
Woo Wei alias Tseu Ling	23	Indoor	\$90.00	Male
Teang Lee Loo alias Lee Chuen	18	Communi -	\$120,00	Pomal o

Name	4	Age	Rank	Pay	Sex
Yuen Young alias Hoong Zeu Ts		21	Communi- cation	\$100.00	Male
Tso Ih Feng " Wang Ming		26	Member	\$70.00	M al•
Teang Chi Lan * Lieu Ling		23	Member	\$80.00	Fernal e
Ling Bei * Moh Pah Chuen		30	Member	\$80.00	Male
Moh Vung Pih "Tau Chia Chu		23	16	\$50.00	Male
Ching Soong Yue Woo Zang Yuen	**	23	*	\$50.00	Male
Zah Nyoch Feng Kyung Han Ming	11	24	•	\$70.00	Male
Tsu Chia Tu Fei Dah	*	24	•	\$50. 00	Male
Lieu Vei Ming Ying Kuh Tih	н	22	Communi - cation	\$80.00	Mal●
Tseu Chi Ying Han Myoch	**	19	•	\$80.00	Penal e
Wong Ming San Feng Teung	•	23	Member	\$50.00	Male
Wong Kwang Foo Sung Yue Fei	•	22	•	\$70.00	Male
Kyong Sien Taoon aliaa Koong Sung	g Ta	28	•	\$80.00	Male
Loh Yah Chung al Loh Yah Ping	i as	21	*	\$50.00	Mitale
Yang Seu Z slias Hoong Zung		25	•	\$50.0 0	Male

3. A piece of paper containing the address:-

Mo. 22, Kong Loh Taung (京菜切), Avenue Boch near Moulmein Road.

4. A piece of paper containing the following notes:-

*Zau Ah Kong (**/**),
c/o Teang Mei Li (**/**),
16 Teeng Shing Fong (**/****/*),
Jees (? Jessfield Road.).**



SHANGHAI MUNICIPAL POLIC

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: -. 390/39.

Gordon wad Police Station.

				George 30th	.19	39,
	ary Number:		i.,	Nature of Offence:	1.	
Time at which investigation begun and concluded each d		ui.	oolon,	fluces visited in course of investigation each day		
				each day	4	

RECORD OF INVESTIGATION.

the impact, at \$169 Fordon (ora, was held on the boulds of the the recesses at the ability on the home of 27-12-39 before procurator find of year.

After all evidence as seen near the following

After all evidence as seen nears the following verdict was harded down:-

"Death due to pullet wounds. The budy of the addeded in that Poo to be removed by his widow in the deceased Noo Kuh Chin: to be removed by the Level-C. for buriel."

one bullet was removed from the body of hi hing soo by the ductor attending the Public mortuary and was handed over to the observational with the permission of the producator.

The bullet was forwarded to the A.I. Section on the P... of 2/-12-39.

property found on the person of the deceased 14 .ing 500 was hanced over to the widow 11 100 SE.

northery, to give evidence, that a large number of well known loafers from Louza District were on hand to condote the widow of the man if they Foo and to participate in the ceremony of removing his body from the Public Mortuary to a funeral directors.

odd o

F. 27 F

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 2390/39.

Division.
Police Station.

. .I.Q

Diary Number: -

in/an

Nature of Offence:

1.

Time at which investigation begun and concluded each day Places
visited in
course of
investigation
each day

RECORD OF INVESTIGATION.

In view of the foregoing paragraph and from enquiries made by acceptives it is believed that the now deceased in sing Foo was a loafer and a money lender on a moderate scale.

it is also worthy of note that he had lent Young Kun Yue the master of the Zung Shing Tuh Medicine Shop the sam of \$500.00 to assist him in opening his shop.

on the 29-12-59 reports, nos. D.B. 346-7/39 with photos of the two decessed attached were received from the Finger Frint Bureau. Both reports state:"Not identified from fingerprints."

A.I. Section on the 29-12-39 which states:-

"The cases were fired from two 7.63 auto pistols in the proportion of 5 and 3, the ballets from two pistols in the proportion of 3 and 1.

The pictols used have no previous records."

The finger print records of the seven persons at present detained at this station revealed that the medicine shop muster young Kan Yue was sentenced to a fine of \$50.00 or 30 days labour at the 8.5.D.Court on the 29.11-39 for Public Cambling from Lousa Station.

The remainder of the detained persons have no previous convictions.

1. 22 F G. 170M 1-39

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:-2390,	/39.	····	Division. Police Station.
Diary Number:	2/3.	Nature of Offi	<u></u>
Time at which investigation begun and concluded each day		Place visited in course of investigation each day	

RECORD OF INVESTIGATION.

detained are period the neven , are he have been detained at this station they have been interregated by 0.0.5. 299 and the anaersigned with the result they they have stated the following:-

(1) Yes ..el Tseu states that lort the high School in Hanging, Mangou, auring 1932 and came to Shanghai where he was employed as a printer's apprentice until early in 1935 when he became employed as a calcaman at the wing on Coy., munking Road. He remained with the Wing On Coy. antil June 1937 when he returned to Figureying where he joined the 87th Chinese Army Corps as a private soldier. On August 18th 1937 he was transferred to the Lunghwa Garrison Headquarters. During the fighting in Mantao he descried and made his escape into the Tettlement and was re-employed by the Ming On Coy. In March 1938 he again left the Wing On Coy, and preceded, to Ching Wo, Chekiang, where he engaged in political activities on behalf of the Chinese Government. At the end of April 1938 he proceeded to San Kur, Chekiung, where he enrolled in the Special Service Section School of the Chung Ny1 Hational Salvation Young Men's Corps.

On August 1st 1938 he limished his tuition at this school and proceeded, together with the now



SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:23	59 0 1.39 .		Division. Police Station.
Diary Number: -	٤, 4.	Nature of O	
Time at which investigation begun and concluded each day		Placer visited in course of investigation cach day	

RECORD OF INVESTIGATION

necessarial constant and all all and rules (3) yar. In this case (7) not on, usual the constant of their ection onto and all all are room (34 1 1 1) to marghed whe financov and from kongs. They are even in manifest on the 7th or selection 1938 and white the basel of through an executive of all chinose justices to be the cases executive of all chinose justicial corps.

on arrival in Shanghal they is andiately commenced espions; e work, constiting mainly on following and reporting on the movements of suspected traitors, under the direction of their section chief wong (young Youn to whom they relayed all information collected.

(a) Yue Yuin states that he left the Taiyang Primary Tchool in Taiyan; Piangau, where he had been studying and care to Shanghai in December 1933 where he attended the Sung Tseu (Philip) vening School on Kuling Took. In April 1934 he left this school and obtained a position as a saloman in the wing on coy. He remained with the Fing On Coy. until June 1937. Between 1935 and 1937 however he attended the Chapel Garrison Headquarters each norman, for voluntary chilitary instruction. In June 1937 he returned to Kiangying where he also joined the 87th Chinese Army Corps.

F. 4 2 1 G. 170M 1 29

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

			*** ** *****	. Division.
CRIME REC	GISTER No:- 2	390,139,	**	Police Station.
			******	19
	Diary Number:	4, 6.	Nature of Offe	nce: 1.
Time at which investigation beg and concluded each	h gun n day		Placer visited in course of investigation each day	

RECORD OF INVESTIGATION.

On August 18th 1937 he was transferred, together with (1) You well read and (7) you set, to the Langhwa Jarrison Telegraphics. On Nov. 11th 1937 he deserted with (1) You set from and made his way into the ettlement and was re-employed by the Wing On Coy. On Jan. 16th 1938 he again left the Wing On Coy. and proceeded to thing on Charleng, where he contended verticus policiest activities on behalf of the Chinese Government. On April hist 1938 he was empored at the Opecial Tervice School in Jan Jur. Chekiang.

After finishing his turtion at this school on August 1st 1938 he proceeded, together with the others mentioned in the state ent of (1) Yeo Wei Teeu, via Hankow and Hongkong, to Changhai where he arrived on Sept. 7th, 1938. Immediately atter arrival he commenced his work as an espionage agent under the Section Chief Yong Nyung Yoan on behalf of the Chinese Government.

(3) Yung To Chih states that he left the St.
Francis Xavier's College in Shanghai during 1931 and that
he was employed by various foreign concerns as a salesman
in Thanghai and Soochow until June 1934. He was then
unemployed in Soochow until July 7th 1937 when he returned to Shanghai where he remained, still unemployed,
until April 7th 1938 when he proceeded to Ching Wo,
Chekiang, where he undertook various political assign-

G. 176M 1

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 4.090	, i.e.			Divisi Polic	on. c Station. 19
Diary Number:	2,6.		of Offen	e: 1	•
Time at which investigation begun and concluded each day		Flacer visited in course of investigation each day			

RECORD OF INVESTIGATION.

ments on behalf of the Chinose Government. On April what, 1938 he was enrored at the special Service School in Can Mar, Sheatang, and limitable with tuition there on August 18t, 1938 when he proceeded to Changhai with the others and also sugaged in applying a solivities with Shem.

- (4) 100 100 100 1000, who is the younger brother of
 (1) Yao her food, dendes having any political knowledge
 or incorpose and states that he had attended the banquet
 given to selectate are opening of the medicine shop at
 the oral invitation of his ender prother. He is employed
 as a shop applicant at the run rhung (10.11) Sauce
 Shop 6 and Shing 14 off H. Shence head.
- (5) Pauly Pah Yuin states that he has no political knowledge or interest and that he was invited to the banquet by snop-muster's wife Young Taking Sa (%-). He is employed as the manager of the Dah Doong () but Truck Hong 1366 Robison Road.

On the P.M. of 29-12-39 another manager of the Martinek Hong named Tsang Kyung Sung (1999) attended this station where he stated that he was quite willing to act as guaranter for the release of the man Tsang Pah Tuin, whom he states, definitely has no political interests.

(6) Young Kan Yue, who had previously denied

_F. 422 | I G. 170M | I- -

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

			Division.			
CRIME REGISTER No:	2390, 35.			Police	Station.	
					19	
Diary Number:	4/2.	Nature	of Offenc	e: 1.		
Time at which investigation began and concluded each day		Placer visited in course of investigation each day				

RECORD OF INVESTIGATION.

Enough the new december too him dains or the other six persons at present detained at this station, now admits being well acquainted with them all although he still denies knowing that any of them were formerly connected with the chinese deverment Querrilla Units or that they had accently become followers of tang thing sei.

Attional to is believed that the man Yoon; Kan Yue cannot be classed as a respectance person, parabotant questioning by descetives man facted to connect him with the offence that forms the subject of this report or any other effences. It is also believed that the man Yoong han Yue, if he has no actual connection with the persons at 76 Jessiteid Road, he is at loost sympathetic to them.

primary school in thi Toong, Kiangsu, he came to Shanghui in March 1933 where he obtained employment at the Wing On Coy. as a salesman. In June 1937 he left the Wing On Coy. and proceeded to Kiangying, Liangeu, where he joined the 87th Chinese Amy Corps as a private soldier. On August 18th, he was transferred to the Lunghwa Garrison Headquarters and on Nov. 11th, 1937 he deserted and was interned by the French Eunicipal Authorities until the Dec. 13th, 1937

F 22 F G. 170M 1-20

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

		Division.			
CRIME REGISTER No:-	2890,139°	••		Police Station.	
				19	
Diary Number:	2/0.	Nature	of Offen	:e: 1.	
Time at which investigation begun and concluded each day		Places visited in course of investigation each day			

RECORD OF INVESTIGATION.

There has the resculed on a grantestee by the wing on Coy. and other has resulted for a with to the disc on Coy. and other a with the fire with tone, 16th, 1939 when he returned to with, as, the same, more as entering the pecial envise School in the har in My 1938. After his testion period in our har in My 1938. After his testion period in the communes and section ced espionage work on each of the communes and section ced espionage.

According to (3) Yes del Tseu, (2) Yes Yein,
(3) Year To Chih and (7) Woo wel the section chief Wong
The Your To Chih and (7) Woo wel the section chief Wong
The Your Whose address they dony knowing, disappeared
on now, 30th, 1939. Phoy also state that their reports
were invariably transmitted to nong Kyung Youn via a
female agent has elect unknown. They also state that
their asual meeting place was at the Dah Doong (1).
Tea Room in the ming on doy. Building.

of Nov. 23rd, 1939 he was walking on Rue-Foch together with the now deceased koo kuh Ching when they were stogged by the man Ho wing Chien (shot and killed on the A.M. of 25-12-39 at the wilton Cafe wide Hewell Misc. 764/30), whom they both knew as the former

F 72 F

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:-2390	i as .			Division. Police Station.
Diary Number:	~/9.		of Offen	ce: _ 10
Time at which investigation begun and concluded each day		Place visited in course of investigation each day		

RECORD OF INVESTIGATION.

invited them to the enton ball 1041 Ya Yuen load where, on arrival, he intormed them that he had severed his confections with the Chinese Severment and that he had become a follower of main; thing fet and suggested, dincer a throat of exposure, that they also join the group at 76 Jessfield good.

to 76 Jessfield good where he introduced them to one meand ping man range () and to the commencer of the lat Passonge Group maked woo Tien () and to Taking many thing () the chief of the 3rd section of this group to which they were both assigned.

the two mon, Yang To Chih and Loo Kuh Ching, were smployed at unlaries of \$60.00 per month and the man Yang To Chih took up his residence on the premises.

Ching wei Group.

CRIME DIARY.

CRIME RIGISTER No 2590 1592

Proposition

Detry Number

47 10 .

Nature of Official

1.

Lime at which
is estigation begon
and concluded cach das

1 t Visited in Section of Greating to a Circle Stay

RECORD OF INVESTIGATION

A though the latter lear to be a mentioned in the process of the late of the process in the contract of the their topological the contract of the process accepted the same of the contract of the group at 10 mentions to do not the group at 10 mentions and thing to bim their the treatment to do not the group at 10 mentions and thing the three cooleds. At the time of they received the menty from cooleds them the them who was completing negotions and the them that the them who was completing negotions that the for the them that the for the form that the form t

towardia to (t) vio et mou, (2) Yue Yuin und (7) on al they had not at material 76 Jourfield Rold was not contain a time that the admit that buch was toward that it is attime.

that we enter the motion of introducing a whole now intelligence southway, with himself at the hoad.

with a salary of 3040,00 per month, into 76 Jesufield good under the patronege of Ho Sing Chien.

Yuin, (3) Yur, is thin and (7) Woo tel, together with the mater of four females and 12 other and enduding too much thing, are all entered on a list accompanying the report as members of the new intelligence unit at

F. 22 F

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No.: 2390/57.

Diary Number: 2/11. Nature of Offence: 1.

Time at which investigation begin and concluded each day each day

RECORD OF INVESTIGATION.

renthly caleries of file.ee, ploc.oc, \$120.00 and \$90.00

interfacility informed one has instructions the instructions the instructions the instructions the instructions of the instructions of the instructions of the instructions.

further interrogation of the medicine shop master (6) Young Kan Yue resulted in his stating that he had given six blank invitation cards, for the feast to celebrate the opening of his shop, to the man (1) Yao hei Tseu on Dec. 20th 1939 in order that he might invite any friends he chose.

The wei Them stated that he filled out the invitation cards and gave two of them to Koo Kuh Ching

F 22 F G. 170M 1 ···

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 23	190 DU.		. Division. Police Station.
Diary Number:	-/:i	Nature of Offe	nce: - 1.
Time at which investigation began and concluded each day		Places visited in course of investigation each day	

RECORD OF INVESTIGATION.

You, so this 1939, one for not bismelf and one for You, so this wants three other invitations were used by (2) the Tule. (Y) soo of the bimself Yeo ver Tseu.

(5)) and the Child States and he received his 1 ... 1 could be fire, to such thing at 76 Jessfield Road on 100. This that he stated has billion in 110 1 course that the pilion in 110 1 course the matter stated that one masses of this Care (7.4, 11), a former things deverment agent, who the could could had at 76 Jessfield mond, shared this from with him and hart on the mant of Dec. 23rd, this man (400 thin Tang) occaped from 76 Jesufield Mond.

In view of this statement efforts are being made to locate 400 cain sung for interrogation as it may be possible that no informed the assausing of the whereabouts of noo rath thing and Yung Ts this on the evening of Dec. 25th, when Noo Kuh thing was murdered.

rarther interrogation of the seven persons detained at this station has revealed that it apparently was the intention of the gummen to murder (3) Yung Te Chih as well as hoo hab thing and that the killing of the sound it ling wore accidental.

It has now been learned that upon the entry of the lat gunman into the room where the Koo Kuh Ching

F. 22 I

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:- & 39	0/3 9 .			Divis <mark>ion.</mark> Police Station.
Diary Number:	2/23.	Nature of	Offence:	1.
Time at which investigation begun and concluded each day		Placer visited in course of investigation each day		

RECORD OF INVESTIGATION.

end the others were a c. d. he first topped the name (b) Yang to him to the shoulder and requested him to go outside. To then it seeded to the soo has thing on one ane anomaler with the result that hoo has thing, on soin, where that his murder was contemplated, burningted with the killer before he, himself, was shot down and killed. The man (3) Yung Te Chih, who has meanwhite risen from his seat, on observing the struggle in educately fell to the ground with the result that the had gumman, who had been standing in the doorway, a parently missed his aim at yang Te Chih and accidentally shot and killed hi hing Foo who, after yang Te Chih had dropped to the floor, was directly in the line of fire.

the seven hereous detained at this station at great
length but none of them have admitted any actual criminal
activities and none of them have been connected with
any crimes committed in the Settlement.

At the request of the undersigned Clerks Van right and puo chi Fan of the Special Branch were assigned to check the various documents etc seized at the home of the decembed Koo Kuh Ching and at the home of (7) Woo Wei.

The papers and books seized from the Home of

22 F G. 170M 1-39

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

		Division.		
CRIME REGISTER No:	W500/30.		Police Station.	
			19	
Diary Number:	2/14,	Nature of Offe	nce: - L.	
Time at which investigation begun and concluded each day		Place: visited in course of investigation each day		

RECORD OF INVESTIGATION.

(7) 400 of the making injurity training and tectical conducts.

the docaments sto, betwee From the home of Roo Rub Chin, contain the chops of various littory and lighter, a math, littory attributery, a mathemath of the Headquarters of the South femigra 7th no.te Grennille Corps of the 3rd war Area and a liter of he of attrant appointing too Rub Ching so Chief of the Chintery Intelligence ection of the count, and Thoughol Area of the Righteous National anysation army of the Financial and Cheking Hobits Consistes and chop on by Ho Sin. Chiu (Commander).

Towns introduct records of memors of the country type national catvation young tensor of the country type national answer and shanghal areas are also associate the seized documents. These antecedent records include those of Koo Kuh Ching, (1) Yao Wei Theu, (2) Yue Yuin and (3) Yung Ts Chih under various allosss.

According to the two S/Branch Clerks that examined the documents etc. seized from the home of Koo Kuh thing and (7) moo met the seized property is of interest to the S/Branch and it is therefore respectfully suggested that the seized documents etc. be forwarded

Roceived & 30

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No ~39	U/39.			Divisio. Police	n. Station.
Diary Number:	& it.	Nature of	Offence:	 1	19
Time at which investigation begun and concluded each day		Place visited in curren of investigation each day			

RECORD OF INVESTIGATION

to the bydamini and policy in the laling.

To to made the process of our mode with the reised chops of camping and our members, without the reised to be before the constant the c

21.

. die oct. 1/0.

*** 0."3" 01.v.

D.C. (Sp. br.)

6. 37M-1-36

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

	- 0	7	#1 194	Division.
Crime Register No. เฉษัช/ . บัน		Sorein Storein	On Inda Pol	ice Station.
Diary Number 1.	(Sheet No. 1.)	Nature of Off		. 7,000
Fine at which investigation begun and consided each day	O anni ulun (A. K	Places visited in course of investigation each day.		
	RECORD OF IN	ESTIGATION		
Place or description of premises. Time and date of off-nce	2 Tan 2 gra (2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	10 and 10	O.u.	
· reported.	· / • • · · · · · · · · · · · · · · · ·		v dece	er a same or spreading
Name, occupation and address of complainant.	• • • • • • • • •	. 0,		
Number of criminals with full individual description.	140 0 100. 1 10 00. 10 00. 00. 00.	elg obligation (1886) and obligation (1887) corrected (1	16 20 60 1 1 20 2 1 4 1 1 2 1 4 1 1 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1	· Ball y Co.F. DFCyclonian, comp
May	enter a constant of the second	e	and the control was	plutol.
Arrests.	14.			
Classification of property stolen	- Parkl	27/12 /	Value \$	
Classification of property recovered.	•••	•	Value \$	
In cases of Murder or Suspected Murder points (a) to (d) should be answered. (a) Time and date hody was discovered. (b) Position, appearance and marks an bidy. (c) Apparent cause of death. (d) Motive if known.	04 BELOP, \$0 . Olicopoli Slig For Jacob B, Will Sci Jacob B, William J, William J, William J, William J, William J, Milliam J, Milliam J, Milliam J, William J	0 ಕೆಲ್ಲಿಕೆ ಕೆಲ್ಲಾ ಬಾಟ್ ಬಿಡ್ಡಿಯ ನೇವರ ಪಡೆಗಳು ಅಭಿಕರ್ಮ ಕಿಲ್ಲಾಕ್ಕೆ ಬರುತ್ತಿದ್ದರೆ ಬಲಕ್ಕೆ ಬೈದ್ದಲ್ಲಿ ಆಗುತ್ತಿದ್ದರೆ	11. 19. 19. 19. 19. 19. 19. 19. 19. 19.	i. ' uuore' o_romi.od a ouo jovorne ouoj ono
Full Details of Method used in Committing offence. In cases of larceny, mousebreaking etc., all the points (e) to (i) should be answered, if known. In all cases in which there is frand, the false presence and the character assumed by the suspect should be fully described (e) Mode of entry, including manner of approach to premises. (g) Menus used (touls etc., (g) Character assumed by criminal, and actor) told, etc. (h) Mode of transport and description. (i) Peculiar act (poisoning dog, partaking of food etc.)	THE EAST TO GET THE CASE OF TH	The date of the da	E would be to the control of the con	nitti iling nitti beling nitti beling nort ourit el nort ourit el

- (j) What staff employed on premises?
- (k) Are they all "old" servants ?
 (l) If not, what was their last employment and for how long Y
- (m) What was their "characters" ?
- (n) If any suspicion attached to any of them and if so, which one and for what reason 1
- (o) Are old servants suspected ?
 (p) Are friends and visitors above suspicion if not, who is suspected?

Remarks

(Any outstanding or peculiar feature to be commented on by investigating officer).

At Sold pame 25-12-39 one named Yao Zung Alen (姚塔全) reported to this station that an armed robberg was in progress inside Lane 297 ்க்கம். சேல்களை ச

the station slare beats were rung and a party of police, including C.D.S. 299, C.D.C.E 937, 205, 100 and the undersigned, immediately attended the spene and from enquiries elicited the following:-

The scene of this offence is a newly exected terrace of houses and shops located on the South side of Commanget Hoad approximately 75 yards West of Gordon House and meanly opposite the Guard Room of the Red. (W). The newly erected terrace is comprised of four two storied houses, with shope on the ground floor all fucing Conneught Read and one house situated imide inne 897 Communt Road. the rear doors of the four houses facing Connaught Houd (Nos. 893, 295, 299 and 261) all open into Lane 297 Commanght Heal.

only one house of the five houses contained in the terrane, which were completed on the 1-12-20. is occupied. This house, No. 199 Conneught Rood, faces Connaught Hoad and most cooupled by one maned Yeong Kan Yue (能向场), on the 17-12-39, who opened the zung shing Tub (左心) chinese Medicine Shep in the devestairs front room of the promises.

House Ma. 898 Consaught Road Tages onto Conneught Reed and flenks Lane 807 Conneught Reed

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 2390/39.		Division Police Station		
Diary Number:	4/ 3•	Nature of Offence:		
Time at which investigation begun and concluded each day		Places visited in course of investigation each day		

RECORD OF INVESTIGATION

on the Mast side which home howe frame the lane on the West side, the rear door of home 295 opens into Lane har approximately 25 yards from the entrance to the lane.

On the P.M. of 25-12-39 the mester of the newly opened medicine shop invites approximately 100 persons, all friends and acquaintances, to particle in a feast to determine the opening of this shop.

At about 0.10 perc 25-12-30 the lut two rate while describes overtexf appeared at the open rear door of home 195 Johnsmitt Hour and Londa indice at the grouts and normal around the toward.

Ster standing near the root door for approximately 50 seconds, the lat described assents entered the root.

And approached one maked, so has ching (\$\frac{1}{2}\frac{1}{2}\frac{1}{2}\), ab.

Booking, residing the \$00/2 houte as held alsort, breach dondersion, who was sitting at a large table near the sentre of the root. As we approximed the makened as the fight thing are tapped him on the amounted and, with his right number concealed in the posset of his same cotton evertice, requested him, in peaking issued, to come outside into

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:— 2390/39.

Diary Number:— 1/4.

Time at which investigation begun and concluded each day

Diary Number:— 1/4.

Places visited in course of investigation each day

RECORD OF INVESTIGATION.

thio land.

The same of his same designated in his posite, in one of the same standard in his posite, in one of the same designated in his posite, in one of the same of the same same the same same of the same at the same of the same o

cuilet we ment in the mean, chest and arms and was hired processed on the tasted the one of the could be arrested the tasted the one of the could be arrested.

me maked 1 mm; -00 (含林富.), 49, mangolom,

/ aster, restain; 3 mm yth id off Singe hoad, no id
the owns of the yt found and (方性性) modeing a use,

me 195/10 % for norm, who was sitting at a table in
a corner of the roll received sullet wounds of the

right arm and chest and sied whilst being conveyed to
hospital per the mash. Americae. Dres chit stated

dead on arrival.

one nerod Hou To shine (] + 1, who is simpleyed

CRIME DIARY.

RECORD OF INVESTIGATION.

who within his the corner towns run reactine the rank of the call the corner towns of the without or respect to the contract of the contract o

Hardalbery dates the encoting the two criminals.

Fina 1701, the land oute community only andre they were a list by the cit, with the bill described interreducts.

Like A and: Full been waiting near the entrance to give way.

qualitate pro. the reserve let resture one near the two let sentined onto the two let sentined onto dominal interest the two let sentined orientable run from the lane onto dominal interest where they were joined by their three waiting accomplicate. The five orientable then have good their cace along Johnson at hom in a caterly direction.

An insertate search and have in the vicinity but no trace of the livelin; pursen cours be found.

The dead and injured persons were conveyed to the radius of hospital per defent, amountance are presents as mentioned above were issued.

The sounded apprentice you To thing was not detained in hospital and, after treathert, he has prought to this station for interrogations.

The percent of the now consensed too but thing was



CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 209(/59.	
Diary Number:- 4/6.	Nature of Offence: -
Time at which investigation begun and concluded each day	Places visited in course of investigation cach day

RECORD OF INVESTIGATION.

BOWNSHIE BY COLOURNOW HEL COMMENTER, CONSIDER, OF C. 10,00%, a list of names, and a note book etc., which indicate that no in connected with 76 Joseffel and.

BOY I have showed in connected with 76 Joseffel and a north change of the connected with 76 Joseffel and the connected with 76 Joseffel and the connected with 76 Joseffel and Connected with the co

.. Worked contained 47. 1 in notes, two cash the men total of plenon and various personal papers and on the purson of the new december 10.000 and 500 ring was recover from the cody after the seath.

Source of the root mercia the already were constitute resulted in a capty cartiful cases and two spent pullets will be eath of the room and am also retrived. The cartiful cames and spent bullets have been forwarded to the arms identification rection for examination.

The master of the modicine shop and the 76 guests remining on the presides on the arrival of the police party were all prought to this station for interrognation.

Interrogation resulted in (1) You del Twen (她维山), 23, Mangying, residing 118 Teepang Hoad, (2) Yuo Yuin (表 意), 21, Talyang, residing 104 Hwo Youn Paing

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 2390/29.	Division. Police Station.
Diary Number:- 1/7.	Nature of Offence:
Time at which investigation begun and concluded each day	Places visited in course of investigation each day

RECORD OF INVESTIGATION.

off house ore houset, ... (a) Yamp to with (print) has analytical, realisting the most december your, manattring that they, together with the most december you can dring are the former board agents of the national toversacht of which has but they had recently realized a row that house has been proposed to december and were host or the following the first way had been been to the decembers. Those was at at present cetalines of this station.

ne younger wrother, of the let han yee . el jane ner ou (*) Y o come lon . 供稿全), 10, famyray, restaing the fuorant coo, who was also a guest, is also come actualed.

nother quest and ed (5) and a vain (尼岛東), da, a language, et vain (尼岛東), da, a language, to alway and the control of himself was also detained pending congrations to all anterestants etc.

The master of the constitue map (e) verify a yue, who is as initely situated in the prinction is the cates of course of the cates also being detailed at this state a table.

who routed in an apstairs of the round of the profits when the three processes to the parties of the processes of the process

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 2090/09.	
Diary Number: - 1/8.	Nature of Offence: -
Time at which investigation begun and concluded each day	Places visited in course of investigation each day

RECORD OF INVESTIGATION

detained. A quantity of letters, books etc were soized from the Eo de and when questioned by detectives he multitud being employed at 76 Jossfield hood.

Led by the men woo led and Yang Ts chih the detective party proceeded to the home of the now dede were to party without at more bro/2 goute ou not indept, process, process, conservation.

.1th the about the of the french 10,100 his countity of papers, 1655075, instruction peophlets, a map of 1655045, 356 ore soized.

The following was selled from the person of Yao let last, a last poor, I amop, a quantity of train and bus tickets, 70 cents in notes, one penoil and one pen-

Pro .. the person of Yue Yuin: - 2 note books, various letters and papers, 3 pawnpapers, and \$15.00 in notes.

a ring of keys and a quantity of train and bus tickets.

From the person of Yao Zeong Zien: - \$3.10 in notes,

papers, tram and our tickets and \$35.00 in notes.

From the person of Taung Pah Yuin: - 2 note books, 1 Japanese pass and \$2.40 in notes.

when questioned the four persons described above who subst being connected with 76 Jessfield Road, all

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No: 2390/30.	
Diary Number:- 1/9.	Nature of Offence:
Time at which investigation begun and concluded each day	Places visited in course of investigation each day

RECORD OF INVESTIGATION.

stated that one maked to dring thien (m) 1 who was whot addressed on the action of do-10-39 at the delton date, about a year down, the Bineth wise 764/39, nad also been a necret agent of the dhunght. Government with the make to have goined the rames of song Ching active followers as at two nonths ago and had also intro active deceased on partial to 76 Jessfield Mord.

to the factor. That we decessed have seen removed to the factor. That y penalog an inquest to be neld on the a.m. of ~7-12-39 at which time relatives and withoutes have been warned to attend and the Finger which bereau have been requested to finger print and photograph the bodies.

The seven persons mentioned above have been fingerprinted and are being detained at this station, together with the seized documents etc., pending instructions re their disposal.

The nearest rotice to the scene of this assausingtion was C.P.C. 2338 who was on the South Station date approximately 100 yards away and he was unaware of this offence until he was informed by the man Yao Zoong Zien when he reported to this station.

D.O. "B", Sergeant on daty, Special Branch and D.S.I.

Alin woly

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:-	బలకర్స్ చేస్తే			
Diary Number:	1/10.	Nature of Offence:-		
Time at which investigation begun and concluded each day		Places visited in course of investigation each day		

RECORD OF INVESTIGATION

on outy c. I wore incorned.

Delice latesurve isch, Officer i ch, Bergemit on naty, peculi nranch und the Delice and attended.

Cally to the political nature of t deciminders the Let. 112 c. the outlier were not direchated.

White Plant continues the call and the continues of the contin

is smill

Son. Det. 1, c.

D.D.O. "B" 11v.

Dave "B" Dave

D.C. (Sp. Br).

G, 90M-1-39

SECRET MUNICIPAL

S.l Smeain

SHADE NO FIECISINY
No. S. B. D. 76.3
Branch

REPORT

Date December 27,19

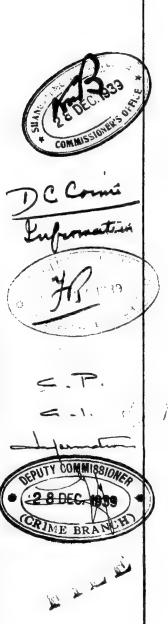
Subject. Assassination at Zuo Foong (# +) Crub, Yu Yuen Road,

Made by D. S. I. Liao Chung Chien Forwarded by D. I. Crawford

and 199 Connaught Road on December 25.

Two murderous attacks took place on December 25 resulting in four persons being killed.

The first attack occurred outside the Zao Foon; Gambling Den, Yu Yuen Road, U.O. at 3.30 a.m. when two persons named Ho Sing Chien (杨竹建) and Zung Ming Tsoo (馬罗葉) respectively, who are members of the Special Service Corps of the Chung Kuo Kuomintang Anti-Comintern and National Salvation Army, were killed. Enquiries ascertain that Ho Sing Chien was until the beginning of November 1939 a Special Delegate of the Loyal and Righteous National Salvation Army (忠人 故 事) which is the name for the guerilla units under the control of the Chungking Government, operating in Kiangsu and Chekiang. In November, 1939, his secretary, Feng Kuo Tseng (海風), was abducted by members of the Special Service Corps of the Chung Kuo Kuomintang Anti-Comintern and National Salvation Army and later surrendered. Through him, Ho Sing Chien was induced to join the corps and was detailed to make endeavours to bring the various units of the Loyal and Righteous National Salvation Army in Kiangsu, chiefly in Pootung, under the banner of Wang Ching Wei. Zung Ming Tsoo, the other victim in the attack, was a follower of Ho.



D. D. O. B

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

l'ile	No.	

-	_	0	_	В	-
**	_	_	•	æ	

	 	Station,
Date	 	19

Made by Forwarded by

- 2 -

At about 8 p.m. the same day, another shooting occurred at 299 Connaught Road when another two persons named Koo Kuh Jing (版复动) and Li Sing Foo (多林 意) respectively were killed. The victim selected for assassination in this case, was apparently Koo as his past record which is given hereunder will show, whereas the death of Li Sing Foo was apparently accidental. According to information, Koo was until recently the commander of an interligence section operating in Shanghai under the control of the Chungking Government and the majority of the members under him were followers of Ho Sing Chien, the victim of the first mentioned murder. It is said that on the advice of Ho, he and the members of his section turned over to the Special Service Corps of the Chung Kuo Kuomintang Anti-Comintern and National Salvation Army only a week ago and was making arrangements with the corps for the reorganisation of the men at the time of his death.

Definite information regarding the identity of the assassins is not available but it is generally believed that the two crimes were motivated by one and the same organisation, the Loyal and Righteous Mational Salvation Army, as a punishment to the victims for their surrender to Wang Ching Wei's party.

D.C. (Special Branch)

Victim

ung Chien.

(3/2.

D. G. Sp. 1300-96.

Mac. No. 764/39.

B'Well 25th. December, 3

1.

Two male Chinese Shot Dead by armed men. S.C.G.P.B.

At 3.35a.m. 25/12/39, a telephone message was received from the Welton Cabaret, 1401 Yu Yuen, reporting that a shooting affair had just occurred and requesting the services of the S.F.B. Emergency M/Ambulance. Further that the perpetrators of the shooting had decamped in a Taylor's Mire M/Car Lie. 12141, proceeding in a westerly direction along Tu Yuen Road.

The M/Ambulance was dispatched, but it was ascertained upon arrival that the injured persons had already been removed by Private M/Gare.

A telegrinter message was immediately circulated concerning the above Hire M/Onr.

Inquiries by D.S. Till, G.D.S. 255 and G.D.G. 266 at the Welten Gabaret elicited that one of the injured men had been seat to the St. Inko's Maspital, 37A Brenan Red.

Inquiries at the hospital elicited that the Dationt admitted was certified dead on arrival.

It was learned from a male thinder sured than the the Mater.

Des (王克道) Reg Elements attached to the Mater.

Staff 76 Janafield Read the accompanied the designment

(7)2

March Cal

623

John V

1/2.

into the hospital, that the deceased is one named
Zung Ming Tsoo (陳城芝) attached to the Headquarters
staff 76 Jessfield Road.

Questioned Wong offered the followings-

At about 3.25a.m., he accompanied by the new deceased left the Welton Cabaret via the rear door which enters ento the lene leading to the Lew Feong (4k 1/2) Gambling Entablishment, 8.6.6.P.B.

As the new deceased complained of the cold atmosphere he, requested him to fetch his everceat. Whilst he was inside the Cabaret he heard the report of 5 or 4 shots. He immediately rushed out and saw the new deceased together with another male Chinoce lying on the readway. At this point Wong was definite that he did not see any person decemping.

Following the sheeting the new demonstratives conveyed in his own m/ear Lie. No. \$190 to the St. Luke's
Hospital.

Wong further stated that the other injured sale Chinese was one named No Sing Chica (河村は) attached to the Mandquarters staff, 76 Josefield Mond.

In view of the fact that members of the \$.C.C.P.D. had sprived at the hospital, the efficient i/e chief

1/3.

Inspector MacFarlane was communicated with and gave instruction that upon completion of enquiries to return to the station and that the body of the deceased be

handed ever to SaCaGaPaBa

Upon arrival at the station the chauffour of the Hire M/Car named Hong Tocang Pass () Permit 10.4241 who had been located was in attendance.

questioned the chanffour stated that at about 3,30a.m. he was instructed by two male answering to the following description:

- (1) Age about 30, height about 5'6", medium build, long black hair brushed back, wearing dark foreign elething. He hat. He evereest. Speaking Porthern dialogs.
- (2) Age about 30, height about 5'7", medium build, long black hair, wearing dark foreign elething. No. hat. He overcout. Herthern dialact.

to drive to the Son Co., making Read. Buther men were observed to be in personnies of pistels.

then the new outered the N/Our they appeared to be very excited and instructed him on route to drive as fast as passible.

Upon arrival at the Sun Good be une further informed by the new to drive to the Tangtape Metal 207 Terman Read-Upon arrival at the latter declination both men alighted after paying the Tank force and enter the hotal via the Names and entrance. 1/3.

Upon receipt of this information a Party of detectives immediately attended who were augmented by a Party of detectives from Lousa Station under D.S. Harrison.

After both entrances were covered by C.P.C.s detectives accompanied by the chamffour, made a search in the Sed-room but the wanted men could not be located.

Pollowing which the Police Party, by Toung Scong Dau (无林清) manager of the hotel visited each floor and sparshed all rooms of persons who extered their rooms on and from 5.50a.m. which time is approximate when the men arrived at the hotel. The search, however, preved of no avail.

It was learned that the men arrived, there were a large number of persons leaving and entering the hetal, further it is quite possible that the men after entering the hetal vin the Hanker Brud entrance, immediately walked through the lobby leaving by the Terrina Read entrance.

At 4.10p.m. a telephone was received at Contral Station from the Rod Gross Respital reporting that a male Chinese residing on Mantung Road have been admitted suffering from Rallet wounds.

G.D.C. 156 Central who attended the hospital elicited that the patient who was admitted was certified

1/5.

as "Gunshot wound of head. Brought in dead."

The friend of the deceased named Mu Seu Trung (吴守橋) attached to the Headquarters Staff, 76

Jessfield Read residing House 34 Zem Feong Trung ($\frac{3}{2}$ $\frac{1}{2}$ $\frac{1}{2}$), Tu Yuen Read who accompanied the deceased to the hospital was brought to the station by C.D.G. 186.

We stated that the deceased in the Red Gress Hospital was one named He Sing Chien attached to the Headquarters Staff, 74 Jessfield Read and that he was the other victim as stated by Weng To Dan at the St. Luke's Hespital.

The further stated that at about 3.35a.m. he was called from his home by a bey employed in the inm Foong Cambling Establishment following the shooting. Upon arrival he conveyed the spoor deceased in Mile Private M/Car Lic. 18818 to the had Green Maspital.

Questioned regarding the telephone message to gentral Station, We stated that he purposely gave a fictitious address to avoid investigation being conductaed by B'Well Station.

With regards to the decement lying in the Red Green Hespital, the efficer i/s gave instruction 1/6.

in view of the fact that the Japanese Gendarmerie requested the body that same should be handed over, providing the French Authorities did not cause an objection. The French Pelice were communicated with who stated that they had no objection.

We was further questioned but would not divulge any information as to the possible reason for the shooting.

In view of the fact that the scene of the shooting securred in S.C.G.P.B. controlled territory, no expended cartridge cases could be obtained.

D. S. 90.

5-D-G- 865.

- sen. Det. 1/e.

D.D.O. "F" MY.

DEC 27 1939

Four Men Assassinated In Settlement, Outside Roads During Holidaus

Alleged Followers Of Wang Ching-wei Shot On Xmas Morning Behind Welton Cafe; Two Men Killed At Connaught Rd. Banquet

ASSASSINATION ATTEMPT ON TEACHER IN CONCESSION FAILS YESTERDAY

Political assassins or others of their ilk made their presence known both in the Scitlement, Outside Roads Area and in the French Concession over the holidays when no less than four Chinese succumbed to their bullets, while three others were wounded.

just as they stepped out from the back door of Welton Cafe on Yu Yuen Road. One other man was injured at the time. At about 8 injured at the time. At about a o'clock the same evening the proprietor and a guest were killed when a group of gunmen attacked the guests at the banquet given in honour of the opening of a phar-macy at the corner of Gordon and Connaught Roads.

In the Concession at about 9.30 yellerday morning an attempt was made to assassinate Mr. Huang Yu-lueh, professor of the Chinan University, as he emerged from his home on Route Say Zoong. Two would-be assassins opened fire upon him, but failed to kill him, before escaping in a waiting motor car. Mr: Huang was removed to St. Marie Hospital and was found suffering from a bullet wound in

Although not definitely proved, political motives are believed to be held is at least two of the shootings which positive are believed to be which positive over the holidays. The attack upon the proprietor and The attack upon the proprietor and guests of the newly opened Chen. Sin. Teh Tang Pharmacy at 28.5 Connaught Road, may be either political or may have been committed out of jealousy or revenge. Detectives of the Shanghai Municipal Police, the French Police and the City Government were last with the action of the contraction of the con

cipal Police, the French Police and the City Government were last night pursuing all clues in the as at random at the manager and assination attempt in order to guests attending the banquet given bring the culprits to book. Empty on Monday night in honour of the cartridge cases picked up at the scene of the three shootings were Connaught Road. Several walked into the pharmacy at 285 were walked into the pharmacy at 285 were last attending the banquet given bring the three shootings were connaught Road. Several walked into the pharmacy at about being axamined by ballistic ex-perts yesterday. Ballands Killings

The first killing over the holidays burred (in the "hadlands." At The first filling over the holidays killing, the manager and one occurred in the "badlands." At guest and wounding an apprentice about 3:50 or Christmas morning the suerie at the Welton Cafe at 1127 Yu Zuen Road and the adjoining gambling house, were thrown into a zinte of uppear as suddenly attended by a large number of six shocks rong out at the rear guests. While the banquet was document the Welton Cafe.

Two followers of Wang Ching- for cover. Finally it was discover-wei were shot and killed at about ed that assassins, whose number 4 o'clock on Christmas morning has not been ascertained, shot and of Na. has not been ascertained, snot and killed two followers of Mr. Wang Ching-wei, namely, Shen Min-chu, an officer of Mr. Wang's personal guard and a man named Liu Heng, residing on Shantung Road. A third man was wounded. Ho Shing Shing-chen, who was reported to have formerly been the Shanghai Commissioner of the Shanghai Commissioner of "Loyal and Righteous National Salvation Army," a Chinese guerrilla unit.

It is understood that Shen arrived at the Welton Cafe in his car at about 3 o'clock in the morncar at about 3 o'clock in the morning. He was later joined by Liu and then Ho. The three sat together at a table in the cafe for a while and then left via the rear door, apparently to proceed to a place that is linked to the cafe by a THE PARKET.

No sooner had the men closed the door of the cafe behind them then shots rang out. The crowds scattered and upon others running out to find out what was amiss, they saw the three men slumped on the to ind out what was amins, they saw the three men slumped on the ground. No one else was in sight. Shen was dead when picked up. Liu succumbed to his wounds later, while Ho, it is understood, is being attended to in a hospital in Hongkew.

Connaught Road. Several men walked into the pharmacy at about 8 o'clock, when the banquet was in full swing, fired about 20 shots, killing the manager and one

clothes, appeared and drawing their pistola fived at random at the hosts and guests. Apparently the gun-men were not shooting at a y one in particular.

The shooting accounted for the death of the manager, Li Cluien-fu, 49, who was shot through his chest cand thigh, while a young gus st. Koo Kuo-chen, 30, sustained four bullet wounds and also died. The third victim was an apprentice, t vho was wounded in the arm. Pag idemonium broke out on the prem ises follewing the shooting. The gunmen made good their escape and following them all the guests flet l.
Attempted Assessmants n

The attempt by two term rists to assassinate Mr. Husng Yu-lueh, professor of the Chinan University, on Route Say Zoong ye terday, morn ng proved unsuccessful. Despite firing several shots at him as the professor stepped out of his home, House 3, Passage 42, Route Say Zoong, only two bullets found their mark, one entering Mr. their mark, one entering. Mr. Huang's chest and the other lodging in his arm.

The gunmen, thinking their job completed when Mr. Huang slump-ed to the ground, fied in their waiting motor car. Mr. Huang ed to the ground, fied in their waiting motor car. Mr. Huang was, however, later removed to St. Marie Hospital where his condi-tion was reported as not being serious and he was able to make a

statement to the French Police.

The attempted assassination was witnessed by a Chinese pedlar, who immediately called the police and an ambulance. Mr. Huang on belief the police and the an ambulance. Mr. Huling on bea-ing questioned discornied the theory that he may have been fired upon on political grounds, stating that he had no political affiliators and denying that he had ever been threatened.

SHANGHAI TIMES.

DEC 27 1989

Armed Gangsters Are Active Over Xmas Holidaus

Six Hold-Ups Are Staged On Christmas Day In Settlement; \$20,000 Is Stolen From Merchant On Christmas Eve

Armed gangsters continued to be active over the Christmas holidays in the International Settlement. No less than six hold-ups were reported to the Shanghai Municipal Police on Christmas Day alone. In addition there were two hold-ups staged late on Christmas Eve, one of which earned the gangsters the neat sum of \$20,000.

There were also two robberies staged yesterday, apparently most of the gunmen taking a rest after the epidemic of hold-ups on Monday.

Both the robberies yesterday were staged in the early hours of the morning. At about 2 o'clock in the morning, ten men, three of them carrying pistols, broke into 306 Mapai Road, intimidated six inmates and stole \$72. At about 5.30 a.m. two men of them armed, stole \$27.70 in cash from a male, Chinese walking along Great Western Road near Edinburgh Road.

Consequence Suspected.
Consequence surprise was caused when a report was made to the Hongkew Folice Station on the evening of Christmas Day that an armed hold-up was staged in a house on North Szechuen Road by a Japanese armed gangarer. Up to the present armed robberies were supposed to have been carried out exclusively by Chinese gangasters.

At about 9.40 a.m. on Monday the gunman, believed to be a Japanese, entered a residence at 549 North Szechuen Road and stole from the inmates \$1,590 in cash and then escaped.

and then escaped.

Five other armed robberies were staged in the Settlement on Christmas Day. At 1.15 am, a highway robbers was reported to have been staged, a Japanese civilian teing victimized. The Japanese was riding in a ricaha along Kurking Road, when suddenly the pulier turned into any alleyway east of the Dah Woo Dai Theatre, wa concer inside the alleyway than the Japanese was pounced upon by tan or 11 men, who stole from him y 380, 430 and one wrist watch.

Evening Robberies

The other four robberies were staged in the evening. At 5.30 p.m. seven men, two of them brandishing pistols, entered a coal hong at House 109, Lane 460, Avenue Road and stole money, jewellery and clothing. About ten minutes later the residents of House 28, Lane 688 Peking Road, were victimized by four gangsters, two of them armed, who stole \$300 from them.

At about 6.45 p.m. five men, two of them armed, stole \$65 worth in money and jeweilery from the members of the household at House 429, Lane 927 Ferry Road. An hour later \$60 in notes and a gold ring valued at \$90 were stolen by four men, two of them armed from 56 Pingliang Road.

\$20,000 Robbery

The largest haul over the holidays was made by five gangsters who raided the home of a rich Chinere merchant on Christmas Eve. The five gunmen, three of whom were armed, gained entry into the premises at House 7. Lane 60 Tamsul Road, at about 6.30 on Gunday evening. After rounding up all the servants and the residents into one room, the gangsters ransacked the whole house, getting away with \$20,000 worth of money, clothing, and jewellery. Another hold-up was staged at about the same time on Christmas

Another hold-up was staged at about the same time on Christmas Eve by a sole robber, believed to have been armed with a small black imitation pistol. This robber onliered 488 Ward Road and stole two hats and two pairs of shoes.

Col

289.

Christmas

Four Killed, Two Injured in Three Shooting Affairs Monday and Yesterday; Police Forces Kept Busy

FOUR persons were killed and two injured when terrorists in Shanghai went into action during the Christmas holidays. It was believed that the three shooting affairs which occurred on Monday and vesterday all have political backgrounds and detectives at the various police stations in charge of investigating the cases are working hard in an endeavour to break up this new wave of terrorism which seems to gain momentum each day following the Chinese rumour that a large number of gunmen has been sent to Shanghai for the purpose of perpetrating attacks against persons believed to be connected with the Wang Ching-wei movement.

Six shots were fired by an unknown number of assailants at pointblank range outside the Welton
Cabaret, 1127, Yu Yuen Road shortly
before 4 a.m. on Christmas Day and
two Wang Ching-wel supporters fell
to the ground mortally injured. All
efforts on the part of doctors to save
the lives of the two men, one of
whom was stated to have been an
officer of Mr. Wang Ching-wel's
armed guard proved fruitless. an un-

armed guard, proved fruitless.
Soon after the shooting-affray, a
"North-China Daily News" reporter who was near the scene at the time, faced automatic sub-machine guns in the hands of Special Municipality soldiers on Yu Yuen Road and was forced to slow down his car. When the soldiers whom the soldiers who was accommended. forced to slow down his car. When the soldiers, who were accompanied by two Japanese gendarmes, ascertained that the only occupant of the car was a foreigner, they motioned him to drive on. There were a total of 60 such Chinese soldiers standing across Yu Yuen Road opposite Mr. Wang Ching-wei's residence and all traffic had to submit to a thorough search. Chinese passengers in cars search, Chinese passengers in cars being forced to leave their vehicles and to submit to a search of their

bodies. The shooting was heard in the vicinity and notwithstanding the fact that Special Municipality policemen near the scene, dashed to the entrance of the Chinese cabaret immediately, the assailants managed to escape.

the assailants managed to escape.

Shen Ming-shu, believed to have been an officer of Mr. Wang Chingwei's armed guard, was shot in the doctors of the St. Luke's No. 2 Hoschest and all efforts on the part of pital, Brennan Road, to save him, proved fruitless. The other victim

was Ho Hang-ken, a silk merchant, who was believed to be in some way connected with the Wang Ching-wei movement, and he sustained a shot-wound in the head and expired at the Haig.

would in the head and expired a soon after he was admitted. Later in the day, Japanese darmes came to the hospitals fetched the bodies while exten and extensive searches were conducted throughout searches were conducted throughout the Chinese territory in the western district. Up to a late hour last night, no arrests had been made. The S.M.P. made no investigations into the case as the attacks had be-curred in territory outside their juris-

Pandemenium in Pharmacy

Just as a benquet was getting under way at the Chen Sin Teh Phermacy, at the corner of Connaught and Gordon Roads at 8 p.m. on Monday evening, a number of gunmen, dressed in foreign-style clothes, evening, a number of gunmen, dressed in foreign-style elothes, walked in and drawing automatic pistols, fired some 20 shots with the result that Li Chien-fu, 49 year-old manager of the pharmacy and one of his apprentices were killed, while a guest was injured.

The gunmen did not appear to have a definite victim in mind when they started shooting and when pandemoslium broke out following the attack, hey had no difficulty in making good their escape through the main door.

While the reasons for the crime were not known, it was believed that

While the reasons for the crime were not known, it was believed that there may have been a political motive and detectives attached to Gordon Road police station are at present investigating the case though no details on the affair have been made available.

Chinese Professor Wounded

Mr. Huang Yu-lueh, a professor at the Chinan University, was shot and wounded as he left his home at No. 3, Lane 40, Route Say Zoong shortly after 9.30 a.m. yesterday. He was in-jured in the stomach and the arm and was rushed to the St. Marie Hospital, Rue Pere Robert, where an operation was performed. The con-dition of the victim is stated to be

Hospital, Rue Pere Robert, where an operation was performed. The condition of the victim is stated to be satisfactory and every hope is held by the doctors to save his life.

The two gunmen who perpetrated the attack dashed off in a waiting motor car and a lone Chinese witness of the affair was unable to raise an alarm as he was threstened to be shot if he should do so.

Mr. Huang is understood to have told the police that he has no political affiliations and that he had never received threatening letters. French

ceived threatening letters. French Concession detectives investigating the case, while following up the Concession detectives investigating the case, while following up the theory that personal revenge may have been the reason for the attack, are also investigating whether or not there is a political back-ground to the shooting.

Up to a late hour last night, no arrests had been made. The witness of the affair was held for questioning.

- - ilitias and - - - - -

DEC 27 1989

Supporter Of ang Shot In aming Den

Christmas Day piace here Monday. Puppets, where he became "vice-Among those killed were a high minister" in one of the ministres.

It could not be stated last of a Chinese drug store.

Three Chinese who left the Den, Zau Foong Gambling Den, operating in the name of the Welton Cabaret on Yu Yuen Road, at 3:30 a.m. Monday after a heavy gambling session were met by a hail of bullets in the lane which separates the Welton Cabaret from the Roxy Night

Panick-strickin, gamblers within the Zau Fcong fied in all directions. wounded. According to all information, the claimed Li Ling-foh, 49, Changchow gunmen mad; good their escape by native and proprietor of the drug

Wang Supporter Killed

Shot through the chest, Chen Min-chu, staunch supporter of Wang Ching-wei, according to was fatally Japanese sources, wour.ded and died shortly after at St. Luke's Hospital. Seriously wounded and not expected to live, another supporter of Wang live, another supporter of Wang Ching-wei, Ho Ying-chien, was removed to the Foo Ming Hospital on North Szechuen Road by Japanese gendarmes. The third man, it was ascer-tained, was Liu Heng, a slik merchant residing at 5 Ching-shou Li. off Shantung Read. shou Li, off Shantung Road, who is not known to have political affiliations. He died at the Red Cross Hospital shortly after.

Turned Puppet Recently

Ho Ying-chi:n, who struggling against death at the Foc Min Hospital, was a former Shang-Two murderous attacks in which had Deputy of the Loyal and four Chinese lost their lives and dighteous National Salvation Army of the Loyal and two others were wounded shattered in Pootung, and recently joined the

> night whether the motive of the assassination was political or a private grudge against the two men.

Guns barked again in the western district shortly after 8 p.m. Monday when four men fired more than 20 wild shots in the Chen Sin Tch Tang Pharmacy at 599 Connaught Road, n:ar Gordon Road.

Two More Die

Two man were killed and another Instantaneous a motorcar bearing license No. 12141. s.cre whose residence is at 3 Sanyin Li, off Sinza Road, and a guest, 30-year-old Koo Kuo-ching. apprentice, 16-year-old Nan An Szshing, was wounded.

> The attack occurred during an opening dinner celebration, the Daung Sin Tuh Dong Pharmacy had only opened its doors to business earlier that same day.

> The pharmacy was crowded with friends and relatives when four men, dressed in foreign clothes, entered and drew their pistels. They seemed to have no definite target, for they fired more than 20 shots at random into the gathering.

Li Ling-foh, the owner, was kill-Red Cross Hospital shortly after.

The shooting was investigated on the scene by Shanghai Municipal thigh. His guist, Koo Kuo-ching, folice and Japanese gendames.

Chen Min-chu, it was stated instantaneously with two bullets through the brain, one through yesterday, was a high official of the the chest, and another through the puppet regime, although his exact right arm.

position with the organization could not be assertained yesterday.



DFC 26 1939

Two At Banquet Die In Shooting

Manager Of Pharmacy, Apprentice Killed In Wild Attack

More than 20 shots were fired wildly into the midst of a large party attending a banquet in a new pharmacy at the corner of Gordon and Connaught Roads, shortly after eight o'clock last night, the unleashed bullets killing two persons, including the manager of the pharmacy, and wounding an apprentice.

The dinner celebration, which took place in the Chen Sin Teh Tang Pharmacy, was especially held to dedicate the opening of the new establishment and wantended by a large number of persons.

while the banquet was getting underway several persons, most of them dressed in foreign-styled clothing, appeared on the same and drawing out their pistols, opened fire on the popule present

It appeared that the assassins had no particular body selected for their vicious attack, aiming their fire wildly around the room.

The wild shooting brought down the manager, Li Chien-fu, 49, with a shot in his chest and thigh, while four other shots were inflicted on a young guest, Koa Kuocien, 30, dressed in foreign clothes. Two builets pierced the latter victim's brain, while two more wounds were inflicted on his chest and arm. The apprentice was only slightly wounded in the arm.

Following the shooting pandemonium broke loose, with guests scattering wildly in an attempt to flee from the scene. The assassing whose actual number could not be ascertained, were said to have fired 20 shots during the shooting.

